

Freiheit mit Rücksicht

Raum für Mensch und Wild

Libertà e rispetto

Spazi liberi per l'uomo e gli animali

Rötspitz
Pizzo Rosso
3495 m

Merbispitz
P. Merbe
3090 m

Merbjoch
Passo Merbe
2829 m

Lengspitz
Pizzo Lungo
3090 m

Alprechspitz
3083 m

Schneespitz
P. della Neve
2925 m

Golatsch

Stegeralm
Malga

P

Wildtierfreundliche Aufstiegs- und Abfahrtsrouten Tourenski und Schneeschuhe		Percorsi di salita e discesa sci alpinismo e racchette da neve nel rispetto della fauna selvatica
Spazierwege		Sentieri per passeggiate
Variante Aufstiegsroute – steil		Variante salita – ripida
Sensible Wildlebensräume		Aree sensibili per la fauna selvatica
Notrufnummer Italien		Numero d'emergenza Italia
Diese Schilder weisen dir in sensiblen Bereichen den empfohlenen Weg		Questi cartelli ti indicano, nelle situazioni sensibili, la via raccomandata
Lawinvorhersage Südtirol lawinen.report		Bollettino valanghe Alto Adige valanghe.report
Mein Standpunkt		La mia posizione

Für alle Touren gilt:

Du bewegst dich im ungesicherten alpinen Gelände.
Achte auf alpine Gefahren und handle verantwortungsbewusst!
Die Planung und Durchführung aller Ski- und Schneeschuhtouren erfolgt in Eigenverantwortung!

In tutte le escursioni considera che:

Ti stai muovendo su un territorio alpino con delle insidie naturali.
Fai attenzione ai pericoli della montagna e comportati in maniera accorta!
Ciascuno si assume la responsabilità circa la pianificazione e lo svolgimento delle proprie escursioni sciistiche e con le racchette da neve!

Entlang der empfohlenen Routen gönnst du den Tieren die überlebenswichtige Ruhe im Winter.

Beachte bei Aufstieg und Abfahrt:

- Bleibe im Bereich der Aufstiegsspur.
- Meide felsige und schneefreie Flächen oberhalb der Waldgrenze.
- Durchquere den Waldgrenzbereich auf kürzestem Weg.
- Bewege dich im Wald nur auf Skirouten und Forstwegen.
- Führe deinen Hund an der Leine.

Danke für dein Verständnis!

Se ti manterrai sul percorso consigliato lascerai agli animali selvatici la tranquillità necessaria per superare l'inverno.

Raccomandazioni per salita è discesa:

- Scendendo rimani in prossimità della traccia di salita.
- Evita le superfici rocciose e non innestate oltre il limite superiore del bosco.
- Attraversa le aree boscate seguendo il tracciato più breve.
- Muoviti nel bosco solo lungo i tracciati sciistici e le strade forestali.
- Tieni il tuo cane al guinzaglio.

Grazie per la comprensione!



Das Auerhuhn

Verbringt viel Zeit in den Baumkronen. Ernährt sich von Nadeln und Trieben.

Il gallo cedrone

Passa molto tempo sugli alberi. Si nutre di aghi e germogli.



Die Gämse

An einen harten Winter ist sie angepasst, an häufige Störungen nicht.

Il camoscio

Riesce ad adattarsi a un inverno rigido, non al disturbo frequente.



Das Birkhuhn

Um Wärmeverlust zu vermeiden graben sich Raufußhühner Schneehöhlen.

Il gallo forcello

Per evitare perdita di calore i tetraonidi scavano gallerie nella neve.



Das Reh

Eine Flucht im tiefen Schnee kostet viel Kraft.

Il Capriolo

Una fuga nella neve alta costa molte energie.

Eine Initiative von:
Un'iniziativa di:



Unterstützt von:
Con il sostegno di:

